

erüen ki-  
hermentes  
etáblázás-  
m. Bleuer  
2465  
as helyen,  
Cim a ki-  
2464  
modern  
ó, tizenöt-  
telkek az  
ázért. Cim  
2463  
és konyha  
kiadóban.  
4933  
magasabb  
ékszerész,  
2462  
Piac ucca  
nelet. Hor-  
2459

ADÓHIVA-  
UCCA) 49.  
ÉCHENYI  
NDOR RT.  
34. SZÁM  
RÁNÁL. —

elés  
gek su-  
il 9. 2457

r 40, na-  
vezmény.  
2456

án és csü-  
19. szám.  
4932

ek megvé-  
ban. 2119

eladok. —  
ek. Kom-  
4909

keresek.  
rban" jel-  
érem. —  
4926

# Egyes szám ára 10 fillér.

DEBRECEN, 1931 DECEMBER 31.

CSÜTÖRTÖK.

XXIX. ÉVFOLYAM 296. SZAM.

# DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: EGÉSZ ÉVRÉ 26.—, FÉLÉVRÉ 14.—, NEGYEDÉVRÉ 7.—, EGY-  
ÓRA 2-40. A. EGYES SZÁM ÁRA HÉTÉKŰZ NAP 10 FILL., SASÁRNAP 20 FILL. KÜL-  
ÖLDRE 6 KÉTSZERESÉ — MEGJELENIK HÉTFO KIVÉTELELVEL, MINDEN NAP,  
ADJAI A HEGEDŐS ÉS SÁNDOR IRADALMI ÉS NYOMDAI RÉSZVÉNTÁRSÁG

FELELŐS SZERKESZTŐ:  
FARKAS LAJOS.

SZERKESZTŐSÉG: NAPPAL: FERENC JÓZSEF UT 34. SZÁM TELEFONSZÁMA  
19-20. ÉJEL: FERENC JÓZSEF UT 49. TELEFONSZÁMA: 20-18 ÉS 32-12. FŐKIADÓ-  
HIVATAL: FERENC JÓZSEF UT 49. TELEFONSZÁMA 20-18 ÉS 32-12. FŐKIADÓ-  
HIVATAL ÉS KÖLCSÖNKÖNYVTÁR: SZÉCHENYI UCCA 2. TELEFONSZÁMA: 23-37.

## Össze kell fogni az ellenzéknek!

A Debreceni Független Ujság számára írta:

Fábián Béla

Az, ami ma Magyarországon tör-  
ténik, az természetes következmé-  
nye annak, ami itt tiz esztendőn  
keresztül történt.

Nem akarok számtalan képviselő-  
házi felszólalásomra hivatkozni,  
amikor ezt megállapítom. Midőn  
megkezdődött a költségvetés roha-  
mos növekedése és az adózóknak  
szörnyü mértékben való igénybevé-  
tele, mondtam: farsang után el-  
következik a hushagyó kedd és a  
hamvazó szerda.

Amikor az állam a magángazda-  
ságokat lekonkurálta a közüzemek  
és a szövetkezetek javára, nem volt  
kétséges, hogy a tulzott közterhek-  
kel lekonkurált magángazdaságnak  
el kell pusztulnia.

Amikor a községek az állam köl-  
tekezési módját utánozni kezdték,  
amikor a Társadalombiztosító és  
egyéb közterhek évi 100 millióval  
járultak hozzá, nem volt kétséges,  
hogy össze kell roppannunk.

A tulzott közterhek dugsegély-  
zett világának kétségtelen követ-  
kezménye volt, hogy el fog jönni  
az az idő, amikor a köztisztviselői  
fizetéseket le kell szállítani.

A forgalmi adó súlyos terhe tel-  
jes mértékben hozzájárult a keres-  
kedelem és az ipar tönkretetéséhez.  
Ma az egész ország népe, foglalko-  
zásra való tekintet nélkül bajban  
van. A kereskedő, az iparos, az ügy-  
véd, az orvos, a gazda, a munkás,  
mind, együtt bele vagyunk hányva  
a szörnyü bizonytalanság holnapjá-  
nak katlanjába.

Ha az országon segíteni akarunk,  
éppen az ellenkezőjét kell csinál-  
nunk annak, ami itt tiz éven ke-  
resztül történt. Nemhogy fel kell  
emelni a közterheket, de le kell  
szállítani őket. A szabad kereske-  
delmet és ipart meg kell szabadi-  
tani az állam konkurenciájától. —  
Legelső sorban ki kell vonni a szö-  
vetkezetekből az állami pénzeket  
és az állami tisztviselőket.

Le kell végre számolni nem csak  
szavakban, hanem tettekben is Tri-  
annonnal. A trianoni Magyarországnak  
nem lehet nagyobb lábor élni,  
mint a trianonelőtti Magyarországnak.

A probléma sokkal egyszerűbb,  
mintsem azt feltüntetni töreked-  
nek, csak akarát és elhatározás  
kell ahoz, hogy a problémával le-  
számoljunk. Egy azonban bizonyos  
és ez az, hogy azon az uton, ame-  
lyiken eddig mentünk, tovább ha-  
ladni nem lehet. Abban az esetben,

ha a kormány a helyes utra rátérni  
nem akarna, akkor majd az ellen-  
zéknek egy összefogása kell, hogy

## Debrecen város közgyűlésén óriási vihar volt, mert egy szavazásnál megsértették a titkosságot

### Ruffy-Vargha Kálmán akadémiai igazgató megnézte és visszaadta egy bizottsági tag szavazólapját, aki — véletlenül az akadémia alkalmazottja

Debrecen város törvényhatósági  
bizottsága szerdán délelőtt tartotta  
meg ez évben utolsónak tervezett  
rendes közgyűlést, amelyről azon-  
ban kiderült, hogy ez évben mégsem  
érhetett véget és azt majd a jövő év-  
ben kell folytatni. Ugyanis az egy-  
ségspárt jobboldali frakciója részé-  
ről azt a napirendi indítványt adták  
be, hogy a bizottságok ujjaalakításá-  
ra vonatkozó pontokat vegyék elő és  
a választások megejtése után térje-  
nek át a napirenden lévő ügyekre.

A közgyűlést rendkívül nagy  
érdeklődés előzte meg és a  
hangulatból érezhető volt,  
hogy a közgyűlés izgalmas  
lesz. Különösen az egységes-  
párt jobboldala volt igen aktív

és látszott, hogy nemcsak a bizottsá-  
gi tagok megválasztásánál, hanem  
egyéb ügyeknél is különálló akarátát  
őhajlja érvényesíteni még a város  
vezetőségével szemben is, amely pe-  
dig eddig az egységspárt osztatlan  
támogatását élvezte legnagyobb rész-  
ben. A napirendi indítványnak az is  
volt a célja, hogy a bizottságok me-  
galakításánál a nagy számban megje-  
lent jobboldaliak még együtt legye-  
nek, nehogy a választások későbbre  
maradván, a párthívek közül többen  
eltávozzanak. A bizottságok ujjaala-  
kításán kívül még két tárgy volt az  
oka az egységesek jobboldala nagy  
felvonulásának. Az egyik a Városi  
Takarék és Hitelintézet igazgatósági  
tagjainak jelölése, a másik pedig a  
téglagyári igazgató felmondásának  
ügye. Ez utóbbi kérdésben azonban  
már eleve csatlakozás érte a várakozó-  
kat, mert a főispán megnyitó sza-  
vaiban bejelentette, hogy ez az ügy  
a közgyűlés póttárgyszorozatára té-  
vedésből került, mivel ezt az ügyet a  
keddi kisgyűlés véglegesen elintézte.

A közgyűlést megelőző kissé  
feszült hangulat a szavazások-

arra kényszerítse. Kis pártszem-  
pontok szétfolyó harcaival ezt a  
küzdelmet, amelyet az ellenzéknek  
meg kell vinni, megharcolni nem  
lehetséges. Az ellenzéknek egy  
nagy összefogása legalkalmasabb  
harcprogram megvalósítása. Meg-  
győződésem és hitem, hogy abban  
az esetben, hogyha ez az összefogás

megtörténik, lesz annyi erőnk,  
hogy a kormányzatot új utakra  
kényszerítsük. Ha pedig a kor-  
mányzat új utra térni nem volna  
hajlandó, nincs más mód, mint kö-  
vetelni az egész rendszernek likvi-  
dálását, hogy végre szabad utakon  
haladjon a magyar nép a feltáma-  
dás felé.

nál parázs kis botrányban  
robbant ki,

amikor ugyanis az egyik albizottság  
tagjainak megválasztásánál a már  
másodjára elrendelt és megismé-  
telt szavazás során

a titkosság frappáns megsér-  
tése miatt a közgyűlés tagjai  
között nagy kavargás tá-  
madt.

Az történt ugyanis, hogy az egyik  
szavazatszedő küldöttség elnöke,  
Ruffy-Vargha Kálmán, aki egyébként  
a Gazdasági Akadémia igazgatója,  
az egyik törvényhatósági bizott-  
sági tagnak, aki egyébként a Gaz-  
dasági Akadémia alkalmazottja,

szavazólapját kibontotta, meg-  
nézte és azt összegyűrve vis-  
zaadta a szavazónak azzal,  
hogy a pallagi intézőtől, aki  
szintén a bizottság tagja, jó  
szavazólapot kérjen.

Természetesen, amikor ez nyilvá-  
nosságra került, nagy fölháborodást  
váltott ki és minden tiszteletet meg-  
érdemel az elnöklő főispán, aki a  
ténynek minden tagadása ellenére az  
új szavazást azonnal elrendelte az  
albizottság megalakítása ügyében  
immár harmadizben. Az egységes-  
párt jobboldali mozgolódásának, —  
amelynek éle különösen a bizottság  
egyik tagja ellen irányult, — meg-  
volt az a rossz hatása is, hogy Deb-  
recen város közgyűlési termében,  
ahol pedig ez nem tudott gyökeret  
verni, igen sokan a mindenáron elő-  
retörni akaró jobboldal részéről fele-  
kezetieskedést láttak. Ez néhány bi-  
zottsági tag részéről kifejezést is  
nyert. A jobboldali előretörtetésnek  
egyébként az egységspártban is lát-  
ható, illetve érezhető volt bomlasztó  
hatása. Ezért egyébként a jobboldalt  
csak hála és elismerés illetheti.

A közgyűlést fél tizenegy órakor

nyitotta meg dr. Hadházy Zsig-  
mond főispán s dr. Rásó Sándor ama  
napirendi indítványa nyomán, hogy  
először a bizottsági tagsági helyek  
betöltését végezzék el, elrendelte a  
szavazást két bizottság előtt.

A szavazás, amely 12 órán tul  
tartott, eredménye szerint az  
egyes bizottságok tagjai let-  
tek:

A közigazgatási bizott-  
ságban: dr. Bögel József 80, dr.  
Brunner Lajos 93, dr. Magoss  
György 98, dr. Nagy István 84,  
Óry István 94 szavazattal;

a jog- és pénzügyi bi-  
zottságban: Óry István 74 sza-  
vazattal;

az igazoló választmány-  
ban: dr. Debreczeny Barna 97, dr.  
Hódy Béla 91, dr. Kölcsey Sándor  
100, Márk Endre 96, dr. Ménes La-  
jos 98, dr. Nyiry Ernő 92, dr. Ter-  
vey Tamás 90, dr. Tóth Lajos 94  
szavazattal;

az üzemi bizottságban:  
dr. Vásáry István 101, Ary Lajos  
101, dr. Miszty Károly 101, dr.  
Vargha Elemér 101, Borsos József  
101, Zöld József 101, Sztankay F.  
Béla 100, Poroszlav László 100,  
Schwarz Vilmos 68, Sz. Kun Béla  
100 szavazattal;

a számonkérő székben:  
dr. Debreczeny Barna 104, dr. Sz.  
Kun Béla 93 szavazattal;

a népnevelési bizott-  
ságban: Bodnár Géza 101 szava-  
zattal.

A kijelölő bizottság tagjaira  
kétszer is szavazott a közgyű-  
lés,

mert az első szavazásnál hibás sza-  
vazólappal szavaztak, amennyiben a  
kiadott hivatalos szavazólapon a pót-  
tag külön volt kitüntetve, ami tör-  
vényellenes, másrészt pedig azt cred-

LEST  
anul Zöld-  
att. 1231A

**Nagy szilveszter-est a Tabarinban.** Ma mutatkozik be a külföldről szerződötett **Sisters Helange keleti táncospár.** — Két teljes műsor: 10 és 1 órakor. — Hangulatos mókák és meglepetések. — **Elsőrendű vacsora előtellel P 1.80.** — Minden ruhatári szám résztvesz a pezsgő sorsolásban. — **Záróra nincs!** — **Tánc reggelig!** — **Kitűnő babléves!** — **Polgári árak!** — **Belépő díj nincs!** — **Asztalrendelés egész nap!**

ményezte, hogy a póttagként jelölt Kardoss Gyula több szavazatot kapott, mint a rendes tagok. A második szavazás eredményeként Jóna István 67, Kardoss Gyula 61, dr. Fényes Jenő 57 szavazatot kapott.

A főispán törvényadta jogával élve a kijelölő bizottságba rendes tagul dr. Magoss Györgyöt és dr. Debreczeny Barnát, póttagul Bessenyei Gyulát, a polgármester pedig rendes tagokul dr. Varsányi Tibort és Balogh Istvánt, póttagul dr. Rickl Lászlót nevezte ki.

A választást ekkor már mindenki befejezettnek tekintette, amikor egyszerre parázs kis botrány tört ki.

Mielőtt még a főispán a határozatot enunciólhatta volna, fölállott Nagy Lajos szociáldemokrata bizottsági tag s kijelentette, hogy

a szavazás ellen óvást emel, az törvénytelen, megsértették a titkosságot.

A II. szavazatszedő küldöttség elnöke ugyanis, amikor Sári János odament az urnához...

Közbekiáltás: Ki az a Sári János?

Nagy Lajos: Bizottsági tag. Amikor Sári János bizottsági tag átadta az elnöknek a szavazólapot, amelyen dr. Fényes Jenő neve rajta volt, azt

az elnök kinyitotta és amikor látta az írást, összegyűrte a cédulát és azt mondta Sári-nak, hogy menjen az intéző urhoz, az majd ad más cédulát.

Felkiáltások: Felháborító! Hallatlan!

Percekig tartott a bejelentést követő zaj s a főispán csak nehezen tudta a csendet helyreállítani.

Amint egy kissé csillapodott a zaj, felállott

Ruffy-Vargha Kálmán, a pallagi akadémia igazgatója, a II. szavazatszedő küldöttség elnöke s magyarázgatta eljárását.

Kijelentette, hogy az eredményről látszik, hogy nem volt szükség poéntekre. Nem nézte meg a szavazólap belsejét, csak látta, hogy a színe nem jó és ezért mondta, hogy más szavazólapot kérjen. Tagadja, hogy törvénytelenül járt volna el.

Nagy Lajos: Becsületszavának szentségére jelenti ki, hogy amit előadott, az igaz, az úgy történt. Hivatkozik egyébként Papp Gyula lelkészre, aki a jelenetet látta.

Papp Gyula görögkatholikus szentszéki tanácsos nagy figyelem közben kijelentette, hogy ott volt az urnánál és

látta, hogy az elnök Sári János szavazólapját felbontotta, megnézte s összegyűrve visszaadta.

Hogy a szavazólap milyen színű volt, nem tudja.

Dr. Gábor Jenő: Kis puccsisták!

Sári János, az érdekelt bizottsági tag, aki egyébként a pallagi gazdasági akadémia alkalmazottja, állott ekkor föl és kijelentette, hogy az elnök azt a cédulát tette az urnába, amelyet ő adott át neki.

Felkiáltások: Alkalmazott!

Közbeszólás: Itt nem alkalmazott, itt bizottsági tag!

Óriási lármá, kiáltozás hangja tölti be ismét a termet, a főispán hosz-

szabb ideig csenget, míg végre szóhoz jut és azt a kijelentést teszi, hogy mivel ő mindenféle szavazást a legalkotmányosabban kíván lefolytatni és

mivel itt a helyzet nem egészen tisztázott, nehogy a legkisebb kétség is merüljön föl, a szavazást újból elrendeli.

Nagy éljenzés fogadta a főispán kijelentését s a közgyűlés tagjai nyomban indultak a szavazásra. Közben heves kifakadások s válaszok hangoztak el a jobboldal felé és felül.

Hegymegi Kiss Pál felindultan kiáltotta a jobboldal felé:

Ez az eredménye a felekezeti gyűlölködésnek!

Dr. Rásó Sándor valamit közbeszólt, mire dr. Gábor Jenő ezt kiáltotta oda:

— Hagyjuk csak! Ez a kenyere-tek!

A szavazás elég gyorsan ment s annak eredménye a következő lett: Jóna István kapott 55, Kardoss

Gyula 53 és dr. Fényes Jenő 50 szavazatot.

Dr. Fényes Jenő:

Egyre kevesebb az antiszemita.

(Percekig tartó derűtség.)

Igy azután az izzó hangulat után derült hangulatu közgyűlésnek kihirdették az eredményt, hogy a kijelölő bizottságnak rendes tagja lett Jóna István és Kardoss Gyula, póttagja dr. Fényes Jenő.

Az eredmény kihirdetése után a főispán bejelentette, hogy a közgyűlés tárgyalásait, mivel már nagyon előrehaladt az idő, felfüggeszti. A törvény szerint 48 órára van joga felfüggeszteni a közgyűlést. Mivel azonban a 48 óra letelte ünnepnapra esik, a törvény pedig nem intézkedik világosan, hogy az ünnepnap beszámítandó-e a 48 órába, ennél fogva a közgyűlést berekeszti azzal, hogy a napirenden lévő ügyeket új közgyűlés napirendjére tűzi ki és ez új közgyűlést 1932 január 2-án délelőtt fél-tíz órakor tartják meg.

Ezzel a közgyűlés két óra után véget ért.

## Amikor az álszakáll sem segít

Három és féleves fegyházra ítelt a törvényszék egy sikkasztó pesti tőzsdést, aki 174 ügyfelének a pénzén Amerikába szökött és nyolc év után üzleti ügyben jött haza — álszakállal.

Budapest, december 30. Nyolc esztendei bujkálás után végre a hatóság kezére került Goldner Jenő, a tőzsdei konjunktura korszakának egyik ismert alakja. Annak idején, amikor minden ember értékpapírokkal kereskedett — még az is, akinek a legcsekélyebb fogalma sem volt a tőzsdei játék szabályairól —, Goldner egymás után nyitotta a zugbankokat és értékpapír-„nagykereskedő” lett. Az üzletfelek, akik reá bízták értékpapírjaik kezelését, eleinte megkapták a hasznot, amelyet papírjaikkal a tőzsdei spekulációban elértek. Később Goldner már halogatta a fizetést, majd egy szép napon — amikor még csak a tőzsdei befentesek tudták, hogy vége van a konjunkturának — minden értéket pénzé tette és kiszökött az országból.

Eleinte úgy gondolták, hogy valamelyik vidéki városba utazott. Ké-

sőbb, mikor hiába várták és semmiféle értesítést sem kaptak tőle, följelentést tettek ellene. A rendőrség az azt hitték, hogy Goldner öngyilkosságot követett el. Keresték mindenfelé a holttestet, kutattak bucsulevele után, de semmit nem találtak. A rendőrség végre rájött, hogy a tőzsdés hamis utlevéllel külföldre utazott. Hamarosan megállapították, hogy Goldner Amerika felé vette útját.

A megszökött tőzsdésnek Amerikában nyoma veszett.

Hiába kutatták az amerikai rendőrök Goldner tartózkodási helyét, nem tudták megállapítani, hogy milyen néven helyezkedett el és melyik városban telepedett le. Multak az esztendő és sem a hozzátartozók, sem pedig a károsultak nem tudták, mi lett Goldner Jenővel?

Három hónappal ezelőtt a véletlen

**2800 pengőért, központi fűtéssel együtt**

III. emeleti, 5 szoba, előszoba, fürdőszoba és minden egyéb modern komforttal felszerelt

**uccai lakás**

Ingyen lifthasználattal.

**2200 pengőért, központi fűtéssel együtt**

I. emeleti, 4 szoba, előszoba, fürdőszoba és minden egyéb modern komforttal felszerelt

**udvari lakás**

Ingyen lifthasználattal.

**1200 pengőért, központi fűtéssel együtt**

I. emeleten, 3 helyiségből álló főként

**irodának alkalmas lakás**

kiadó.

Érdeklődni Ferenc József 34 sz. alatti könyvkereskedésben lehet.

A Debreceni Független Ujságot

példányonként vásároló

**25 szelvény és**

**1 pengő**

(fizetési ellenőrzés egy hónapig használható)

Debreceni Független Ujság

**KOLCSONKÖNYVTARAT**

296

számu

szelvény

mégis a hatóság kezére juttatta a megszökött tőzsdést. A Dunakorzón sétáló járókelők szeptember tizenhét napján délben arra lettek figyelmesek, hogy egy ideges öreg ur rendőrral siet végig a korzón és egy gyanútlanul sétáló magas, szakállas emberhez vezet a rendőrt. Azután mindhárman eltávoztak a főkapitányság felé. Mint később kiderült, az idősebb ur, névszerint Szekeres Henrik kereskedő, felismerte a Dunakorzón Goldner Jenőt, aki egész vagyonából kiforgatta a tőzsdei konjunktura idején. Bár Goldner szakállt ragasztott és pápaszemmet viselt, az idős ur hangjáról felismerte az egykori tőzsdést. A főkapitányságon Goldner Goldwennek igazolta magát és amerikai utlevelet mutatott föl. A rendőrség nem fogadta el az igazolást, hanem több károsultat idéztek be. — Ezek is felismerték a szakállas, pápaszemes amerikaiban Goldner Jenőt, az egykori budapesti tőzsdést. A rendőrség ezután megállapította, hogy üzleti ügyekben utazott Budapestre Goldner, akinek Amerikában jól menő banküzlete volt.

Ezt a banküzletet abból a pénzből alapította, amit Budapesten csalt ki üzletfeleitől.

Az ügyészség 174 rendbeli csalás és sikkasztás büntetése címén adott vádiratot Goldner Jenő ellen. Most tárgyalta az ügyet a büntetőbírószágon Balogh József dr. egyesbíró. Goldner tagadta, hogy a vádbeli bűncselekményeket elkövetette volna. Azt hozta elő védekezésére, hogy a pénz, amelyet elvitt, saját vagyona volt. Az üzletfelek papírjaiból, amelyek időközben teljesen elértéktelenedtek a tőzsdén, egyetlen darabot sem vitt el. A bíróság a tanuk kihallgatása és a perbeszéd elhangzása után három és fél esztendei fegyházra ítélte Goldner Jenőt. — Az ügyész megnyugodott az ítéletben. — Goldner azonban felebbezést jelentett be.

**Ujrafelvétel egy halálos szurás ügyében**

Tavaly decemberben a debreceni törvényszék Rézler-tanácsa elítélte két hónapi fegyházra Venczel Mihályt, mert egy mulatság után 1929-ben Hajdudorogon megszurta Demeter Györgyöt, aki igen súlyos sérülést szenvedett. Az ügyészség Venczel ügyében ujrafelvételt kért, mert az ítélethirdetés utáni hetekben Demeter meghalt a szurás okozta seb következtében. Az ujrafelvételi tárgyalást elrendelték és a bíróság Venczelt halált okozó súlyos testisértés miatt elítélte hat hónapi börtönre. Az ítélet nem jogerős.

**Megnyílt**

**BRAUN ADOLF**

órá- és ókszerkészítő üzlet

Debrecen,

Hatvan ucca 6. szám.

Sisters  
or: 10 és  
sztvész a  
incs! —

296  
számu  
szólóvá

## Névjegyeket

Izléses kivitelben  
1 óra alatt

100 darabot 2 pengőért  
készít

Aczél antiquarium

Szécsenyi u. 2.

## A rendőrgyilkos anyja rehabilitálni akarja fia emlékét

Budapest, december 30. Egy hete Budapesten tartózkodik a kivégzett Horváth István édesanyja, aki az akasztás után egy órával érkezett Csajágról Budapestre. Az özvegyasszony, akinek férje újságíró volt Budapesten, betegen feküdt, a temetésre is csak nehezen tudott elmenni. Karácsony első napján temették el a rendőrgyilkos kőművest a rákoskeresztúri temető árkába. A temetésre kivonult Horváth angyalföldi barátainak egész tömege.

Horváthné kedd reggel kelt fel betegágyából, ügyvédjéhez, dr. Latkóczy Imréhez sietett, ahol kedd délután kérvényt írt alá, amelyben kéri fia ügyének újrafelvételi tárgyalását.

A kérvényben az anya hivatkozik arra, hogy a kivégzés után elfogták Gál Ferencet, a betörés harmadik tettesét és Gál ugyanugy vallott, ahogy Horváth a főtárgyaláson védekezett. A beadvány szerint Gál is azt mondta, hogy Horváth nem akarta megölni a rendőrt, csak védekezett. Fia emlékének rehabilitálását kéri a törvényszéktől az anya. A keresetet ma délelőtt adta be Latkóczy ügyvéd a törvényszéken.

## Az anatómiai csoda szerelmi botránya

Bukarest, december 30. Különös szerelmi história játszódott le a napokban a román fővárosban. A Boulevard Elisabeta és a Calea Victoriei sarkán nemrégiben egy ugynevezett anatómiai múzeum nyílt meg, amelynek főattrakciói a kirakatkabba állított láb- és karnélküli élő torzszülött nők és férfiak voltak.

A kiállított emberroncok között nagy feltűnést keltett egy szépfejű fiatal nő, aki nagyon magára vonta a nézősereg közül egy fiatalember figyelmét. A kirakatiúven át szerelme fejlődött ki a néző, meg a kiállított „anatómiai látványosság” között, aminek az lett az eredménye, hogy hétfőn, amikor este felé már csak a kiállított csodák tartózkodtak az üzletben, autó állt meg az anatómiai múzeum előtt. A gépkocsiból kiszállt a fiatalember és magával vitte a szépfejű „muzeumi tárgyat”.

A rendőrség egész tegnapig lázasan kereste a furcsa tolvajlás két szereplőjét, tegnap reggel azonban váratlanul megjelent az eltűnt anatómiai látványosság megszokott polcán a kirakatban.

A rendőrségnek most már nem maradt más tennivalója, minthogy kutassa, vajjon kölcsönös beleegyezésen alapuló randevuról van-e szó, vagy pedig az ismeretlen rablólovag erőszakot alkalmazott? Valószínűnek látszik, hogy az autós kaland nem történt az anatómiai csoda akarata ellenére.

A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANIZÁCIÓ A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

## Szilveszteri menetrend

URANIA, VIGSZINHAZ, APOLLO MOZGÓKBAN.

URANIA

VIGSZINHAZ

APOLLO

mozgókbán

Délután 6 órakor:

„Nanette, te édes”

a legmulatságosabb vigjáték.

„Jönnek az indiánok”

vadnyugati történet 24 fejezetben. Mind a négy rész egy előadásban.

Este fél 10 órakor mindhárom mozgó műsorán:

HIRADÓK!

VIGJATEKOK!

BURLESZKEK!

CINCIK!

Filmeken kívül színpadon fellépnek:

„CECILLE”, a kigyótáncosnő és „LOUIS” komikus magán-számokkal és artistamutatóvanyokkal!

## Éjféltkor: malac, kéményseprők!

A VIGSZINHAZBAN a földszinti körfolyosókon confetti-, szerpentin- és léggömbcsata! — A büffében cigányzene, tánc és delejes asszony jóslata!

## Németország három évi moratóriumot kap az angoloktól és a franciáktól?

A moratórium attól függ, hogy Amerika hajlandó-e leszállítani az európai államok adósságait.

Páris, december 30. Leith Ross angol pénzügyi szakértő e hét végén Párisba utazik, ahol a francia-angol tárgyalások a jóvátételi kérdéssel ismét megindulnak. A francia lapok szerint a karácsony óta diplomáciai uton folytatott tárgyalások az angol és francia felfogások lényeges közeledésére vezettek. Az Echo de Paris londoni tudósítója nagy vonalakban ismerteti a megoldás tervezetét, amelyre nézve Anglia és Franciaország állítólag egyetért.

A közlés, illetve a benne foglalt program szerint Németország háromévi moratóriumot kapna. A nem védett részt Németországnak fennakadás nélkül a Nemzetközi Fizetések Bankjához kell átutalnia, ahonnan francia kölcsön formájában visszakerülne a birodalmi vasutakhoz. Ellenszolgáltatásként a birodalmi kormány kötelezné magát, hogy Franciaországnak és több francia befolyás alatt álló államnak — elsősorban Romániának és Jugoszláviának — dologi szolgáltatásokat juttat. A háromévi moratórium lejártá után Németország fizetőképességét újra megvizsgálják.

A birodalmi kormány ezenfelül köte-

lezze magát, hogy az amerikai, angol és francia bankokkal, valamint a többi hitelezővel, akitől magánjellegű kölcsönöket vettek fel, megállapodást létesít, amely a rövidlejáratú hitelek fokozatos visszafizetéséről szól. Németország hitelező hatalmai a maguk részéről Amerikánál megteszik a szükséges lépéseket, hogy meggyőzzék az amerikai kormányt, hogy a támogatás, melyet az európai gazdasági élet talpra állításának nyújtanak, feltétlenül szükségessé teszi adósságaik leszállítását.

A Petit Parisien hangsúlyozza, hogy angol körökben a jóvátételek végleges rendezésének eszméjét feladták. A francia tétel, amely az ideiglenes megoldás szükségességét hangsúlyozza, a lap szerint Londonban is utat tört magának, mert tekintve Amerika magatartását, a legjobban számol a pillanatnyi helyzet szükségességeivel. A rövidlejáratú hitelek előbbrevalóságának kérdésében a lap szerint ugyan csak az a helyzet állt elő, hogy tekintve a bázei szakértők javaslatait, ezt a kérdést is megoldja majd a moratórium, amelyet Németországnak nyújtani akarnak.

## Ha török, ha szakad, el kell tüntetni az államháztartás deficitjét, mondják beavatott helyen

Pénzügyi körök szerint elkerülhetetlen lesz a költségvetés további redukciója. — A transzfermoratórium függő kérdéseinek tisztázása attól függ, hogy januárban Korányi és Walkó genfi tárgyalásai milyen eredménnyel járnak.

Budapest, dec. 31. A transzfermoratórium-rendelet gyakorlati keresztülvitelénél a normális hitellet lebonyolítása szempontjából többször elhangzott az a kifogás, hogy bizonyos kérdések a rendeletben végleges elintéztést nem nyertek, több kérdés maradt nyitva, köztük olyanok, amelyek a normális hitellet további alakulására jelentőséggel bírnak. A rendelet lényegéről és a függőben maradt kérdések rendezéséről olyan helyről, amely a magyar pénzügyek irányítására döntő befolyással bír, a következő tájékoztatást adták munkatársunknak:

— A transzfermoratórium-rendelet

csak keret, alapja a további intézkedéseknek s

most kerül sor a különböző országok hitelezőivel való tárgyalásra olyan organizáció létesítése céljából, amely azután Magyarország valamennyi hitelezőjének nevében folytathatja a megbeszéléseket.

Ha a külföldi hitelezőket is figyelembe vesszük, akkor több nagy és talán százszázalékosra is menő apró hitelezőkkel állunk szemben, már pedig ilyen nagy tömeg hitelezővel külön-külön tárgyalni nem lehet. Minden hitelező azt kívánja és ez érthető is, hogy az ő kielégítése történ-

## TÉLI ÖRÖM!

Sörök királya „PARACELTUS”  
Néped hódolva fogad  
Az „ANGOL”-ban, ahol jó sört  
Mindig frissen csapolnak.

jen először. Egyforma jogot kell biztosítani természetesen bizonyos kategóriákon belül minden hitelező számára. Tudomásom szerint

külföldön az a terv merült fel, hogy minden ország hitelezői közül egy-egy képviselőt küldjenek ki és a delegáltakból nemzetközi bizottság alakul, amely azután a kérdéseket rendezti.

Ez szerencsés idea, mert ilyen szervezőkkel a transzfermoratórium-rendelet alapján valamennyi hitelezővel egyetértésben az összes további részletekre kiterjedő intézkedéseket dolgozhatunk ki. Amíg ez meg nem történik, addig sok fontos kérdésnek szükségképpen függőben kell maradni. Így

függőben marad a záloglevelekkel való fizetések ügye.

A függő kérdések tisztázásánál természetesen az a szempont irányadó, hogy

akár külföldi, akár belföldi hitelezőről legyen szó, egyik sem kerülhessen hátrányosabb helyzetbe a másikkal szemben.

Egyforma elbánási elv a fő szempont. Ennek keresztülvétele érdekében lehetséges, hogy új rendelet jöhet szóba, amely a gyakorlati lebonyolításnál előállott kifogásokat figyelembe véve tartalmaz rendelkezéseket. Akár új rendeletről, akár magyarázatról legyen szó, a fő irányelv: a hitelezőkkel való egyenlő elbánás elve lehet. Január közepén a Népszövetség tanácsa Genfben ülést tart, Korányi Frigyes báró pénzügyminiszter és Walkó külügyminiszter Genfben utaznak, a genfi tanácskozáson résztvevő pénzügyi szakértők között előreláthatóan fel fog vetődni magánbeszélgetés formájában az a kérdés, hogy mi volna a függő problémák megoldásának legjobb módja. Magyarország kintlevő képviselői természetesen készséggel állanak rendelkezésre, hogy a felvetett gondolatot és ideákat e téren, amennyire lehetséges, a rendezés szempontjából figyelembe vegyék.

A genfi megbeszélés során kialakult vélemények döntő befolyással lehetnek a most függőben maradt kérdések elintézésére.

Általában a függő kérdéseknek végleges rendezése csak későbbi időpontban várható. Hiszen maga a transzfermoratórium-rendelet is csak átmeneti időre szól és a rendelet kiadása tulajdonképpen azt célozta, hogy az átmeneti idő alatt ideiglenes nyugvópontra jussanak azok a kérdések, amelyek a hitelletet legjobban irritálták és amelyeknek az államháztartás helyzete következtében szükségképpen nyugvópontra kellett jutniuk.

A függő kérdések közé tartozik a pengő letét alapnál előállható valuta-kockázat kérdése. Nyitva marad az a kérdés, hogy a külföldi követeléseknek pengőben lefizetendő ellenértéke hogyan használtassék fel. Ezek a kérdések mind csak később fognak rendeződni. Hír szerint

egyes külföldi hitelezők azzal a gondolattal foglalkoznak, hogy a részükre pengőben összegyűlt összegeket valamilyen módon bent az országban hasznosítsák, pl. egyes ipari vállalatok tőkéjében való részvételt utján.

# Szendvicsek

és mindenféle friss huskülönlegességek bálokra és szilveszter-estélyre megrendelhetők SKREK LIPÓT R. T. orth. כשר szalámigyár lerakatában, Hatvan ucca 1. sz.

Ez ránk nézve azzal az előnnyel járna, hogy ebben az esetben a pengő összegek a régi tartozások kifizetésére szolgálja. Lehetséges, hogy olyan megoldás történik ebben a kérdésben, hogy a Nemzeti Bank, amely ezt az alapot kezeli, fogja belátása szerint a hitelezőkkel egyetértve felhasználni a befolyt összegeket. A külföldi hitelezők nem állítottak fel külön követeléseket a függőben maradt kérdések rendezésére, de bizonyos jelek mutatják, hogy a külföldi hitelezők milyen irányban kívánják a rendezést. Így pl. a külföldi hitelezők megfigyelték, hogy a külföldi piacokon magyar részről bizonyos záloglevélvásárlások történtek s a magyar adósok az így vásárolt záloglevelekkel fizették ki külföldi tartozásukat. Ez ellen szót emeltek, mert a dolog az ő károsodásukat jelentette. Általában mindazokat a kifogásokat, amelyek gyakorlati téren merültek fel a transzfermoratórium-rendelettel kapcsolatban, az illető tényezők megfontolás alá veszik. Az a terv áll előtérben, hogy előbb az itthoni érdekeltségekkel tárgyalják meg a függő kérdéseket, megvitatják mindazokat a kifogásokat, amelyek a rendelet megjelenése után gyakorlati szempontból felmerültek. A hazai érdekeltségek véleményeinek meghallgatása után fogják a külföldi hitelezőkkel megtárgyalni a további kérdéseket.

A transzfermoratórium szükségessége jellemzi azt a nehéz helyzetet, amelybe a magyar állam, a földművelés és a közgazdaság jutott.

Bizonyos körök arra törekcsenek, hogy ebből a súlyos helyzetből mindenképpen kikerüljünk és a magyar gazdasági körök igen nagy nyomattal kívánják alátámasztani a kormányzatot abban a törekvésében, hogy a takarékoság legmesszebbmenő érvényesítésével arra a mértékre redukálja a kiadásokat, amely az ország teherbíró képességének megfelel és amely nivón nemcsak a deficitet, hanem a deficit kilátásait is el tudjuk tüntetni.

A deficitet, ha török, ha szakad, el kell tüntetni és el kell jutnunk oda, hogy ha már költségvetési felesleggekkel nem rendelkezünk, legalább passzív tételek ne hátráltassák a hitel- és gazdasági élet normális folytonosságát.

Pénzügyi körökben úgy látják, hogy elkerülhetetlen lesz a költségvetés további redukciója. Az ország egyetemes érdeke parancsolólag követeli, hogy a takarékoság érvényesüljön még akkor is, ha ez bizonyos tekintetben fájdalmas és a jobb időkben mindenesetre szükséges alkotásokat is le kell építeni, megszüntetni, vagy összevonni. Arról szó sem lehet, hogy a közterheket emeljük, mert ezzel a tökékepződés lehetőségét csökkentenők. Arra kell törekedni, hogy ahol lehet, könnyítsünk a terheken.

Beavatott helyről kapott értesülés szerint

nem felel meg a valóságnak az a híresztelés, hogy a kormány a tegnapi minisztertanácson a részvényjogi reform kérdésével foglalkozott.

Az igazságügyminisztériumban ezidő

Mutassa meg rosszfogát, műfogát Váry fogműtermébe, Rothermere u. 3. szám.

szerint az összeférhetlenségi törvény előkészítésén dolgoznak és a részvényjog reformja egyelőre háttérbe szorul. A kérdést az igazságügyminisz-

ter, valószínűleg a pénzügyminiszterrel együtt fogja letárgyalni és vele egyetértésben készíti el a törvényjavaslat tervezetét.

## A Társadalombiztosító 26 hétre leszállítja a betegsegélyezés időtartamát

Junius végén nagyarányú tisztviselőelbocsátások lesznek az OTI-nál.

Budapest, december 31. A Budapesti Közlöny csütörtöki száma közli a minisztérium rendeletét a betegség és baleseti biztosításról szóló 1927. évi 21. t.-c. és az öregség, rokkantság, özvegyesség és árvaság esetére szóló kötelező biztosításról rendelkező 1928. évi 40. t.-c. egyéb rendelkezéseinek módosításáról és kiegészítéséről.

A rendelet többek között úgy intézkedik, hogyha a betegségi biztosításban tartósan mutatkozó kezelési hiányt minden rendelkezésre álló egyéb eszköz alkalmazásával sem lehet kiküszöbölni, a betegségi biztosítási szolgáltatásokat a szükség mértékéhez képest ideiglenesen, az alapszabályoknak megfelelő módosításával korlátozni kell. Így a segélyezési időtartamot 26 heti időtartamig lehet leszállítani.

A rendelet másik intézkedése szerint a népjóléti és munkaügyi miniszter az OTI igazgatóságának meghallgatásával 1932 március 31-ig megállapítja az OTI tisztviselőinek és egyéb alkalmazottainak új létszámát. A népjóléti miniszter felhatalmazást kap, hogy 1932 június 30-ig az OTI-nak azokat a tisztviselőit és alkalmazottait, akik az új létszám figyelembevételével feleslegessé válnak, a tényleges szolgálat kötelekéből elbocsáthassa, tekintet nélkül arra, hogy végleges, vagy ideiglenes minőségű alkalmazottak. Az 1932. év január hó 1-től számított öt éven belül az OTI-nál tisztviselői állásra új alkalmazottat csak nyilvános pályázat alapján lehet kinevezni.

## Miss Debrecen 1932. és két udvarhölgye január 24-én résztvesznek a budapesti Miss Hungária választáson

A Miss Debrecen választás iránt városszerte megnyilvánuló hatalmas érdeklődés állandóan fokozódik, hiszen a Debreceni Független Ujság hasábjain folyó szavazási akció elérkezett a finishez, egy hét múlva már le is zárjuk a szavazást és az a harmink leány, aki addig a legtöbb szavazatot kapja, jogot nyer ahoz, hogy január 9-én, szombaton délután 3 órakor résztvegyen a választáson, amely a közönség legteljesebb kizárásával zajlik majd le az Ujságiró Club nagytermében egy előkelő és pártatlan zsüri közreműködésével. Ez a zsüri választja meg majd titkos szavazással Miss Debrecen 1932-t és két udvarhölgyét, akik Debrecen színeiben indulnak majd január 24-én Budapesten a Miss Hungária választáson. Miss Debrecen 1932-nek és kísérőjének utazási költségeit turretur a Debreceni Független Ujság fedezi, a fővárosban pedig a Színházi Élet látja vendégül három napig a legszébb debreceni leányt kísérőjével együtt, akik luxusszállodában fognak lakni, a legkifogástalanabb ellátásban és a legremekesebb szórakozásokban lesz részük. Amennyiben a két udvarhölgy is felutazik Budapestre, úgy a Színházi Élet kísérőikkel együtt őket is éppen olyan figyelmes vendéglátással fogadja, mint Miss Debrecen.

A szavazatok állása ma a következő:

|                |      |
|----------------|------|
| Münich Cica    | 1422 |
| Nádudvary Kató | 1415 |
| Csengeri Klári | 1411 |
| Szöke Magda    | 1404 |
| Agárdi Bazsa   | 1400 |
| Polnik Anna    | 1393 |
| Altmann Olga   | 1388 |
| Hajdu Böske    | 1380 |
| Fülöp Böske    | 1380 |
| Havas Liczy    | 1374 |

|                 |      |
|-----------------|------|
| Benedek Ica     | 1371 |
| Lebovits Iby    | 1369 |
| Varjas Mancika  | 1362 |
| Finiasz Rózsi   | 1357 |
| Lebovits Klári  | 1340 |
| Csukás Ica      | 1325 |
| Feldheim Anna   | 1318 |
| Oláh Lilly      | 1300 |
| Kollár Mária    | 1280 |
| Farkas Ilus     | 1271 |
| Kelemen Ica     | 1259 |
| Weisz Ella      | 1246 |
| Liptai Rózsi    | 1233 |
| Csongrádi Anna  | 1215 |
| Láng Iboiya     | 1202 |
| Grossmann Kató  | 1200 |
| Markó Judit     | 1200 |
| Polgári Erzsike | 1187 |
| Grossmann Magda | 1184 |
| Frieder Kató    | 1159 |
| Turay Klári     | 1132 |
| Reich Klári     | 1110 |
| Altmann Irén    | 1097 |
| Tóth Ilonka     | 1065 |
| Auspitz Magda   | 1057 |
| Gelber Ella     | 1040 |
| Hermann Iby     | 1040 |
| Szalavetz Böske | 1012 |
| Szilágyi Böske  | 1008 |
| Kiszely Iby     | 1000 |
| Czitrom Magda   | 1000 |
| Bárany Annus    | 995  |
| Mandel Kató     | 971  |
| Perencsi Mária  | 950  |
| Auspitz Magda   | 909  |
| Bárdos Mártha   | 901  |
| Rác Margit      | 876  |
| Kemény Ella     | 842  |
| Miklós Acsi     | 810  |
| Jakobovits Edit | 763  |
| Tokay Márta     | 721  |
| Szendi Flóra    | 635  |
| Völgyessi Bébi  | 608  |
| Rónai Mária     | 555  |

|                  |     |
|------------------|-----|
| Torday Baba      | 540 |
| Szapolcny Eta    | 473 |
| Veró Mici        | 431 |
| Kovács Manyi     | 417 |
| Majoros Bözsi    | 404 |
| Molnár Vera      | 349 |
| Lányi Ida        | 306 |
| Szolnoki Boriska | 290 |
| Szobottka Liczy  | 252 |
| Vágvölgyi Mancsi | 246 |
| Adám Panni       | 245 |
| Bencsi Ilus      | 235 |
| Tardí Mimi       | 209 |
| Baló Nóra        | 188 |
| Zahorán Baba     | 161 |
| Köcsy Ella       | 160 |
| Szigrai Rózsi    | 147 |
| Szombati Ilus    | 142 |
| Fekete Pipszi    | 135 |
| Egri Annus       | 127 |

Ezenkívül sokan kaptak százhusznál kevesebb szavazatot.

### SZAVAZÓLAP

Miss Debrecen 1932 választásánál  
 -----  
 urleányra, lakik -----  
 ----- adom szavazatomat.

## Ma este lesz a Mensa bál

Ma, csütörtök este zajlik le az Arany Bika disztermében az OMIKE Mensa-bál, az idei debreceni bali szezonnak legelső és legkiemelkedőbb bál estje. A bárendezés hosszu hetek kitartó munkája után biztos, hogy az idei OMIKE-bál még az eddigi Mensa-bálok tradicionális fényét és sikerét is tul fogja szárnyalni. A Miss OMIKE címért ezidén is a legszebb debreceni lányok fognak versenyezni.

A hangulat emeléséhez nagyban hozzá fog járulni a kitünő jazz band, amely a legújabb slágerekkel szórakoztatja majd a közönséget. A táncverseny keretében szerepel a „rumba” is. A debreceni urhölgyek által felajánlott bufféban mindenki megtalálhatja a legfinomabb falatokat.

A szilveszteri hangulat minél magasabbra emelését célozzák még a légkömb és egyéb tréfás versenyek és a bárendezés által tartogatott egyéb meglepetések.

Felkéretnek a fogadóbizottság tagjai, a pálcás urak, hogy legkésőbb 9 órakor a helyszínen megjelenni sziveskedjenek. A nyitó hölgyeket pedig fél 10 órára kérjük megjelenni.

Jegyek egész nap a bálirodában (Bika félemelet 18.) kaphatók, páholy már csak korlátolt számban.

Felkérjük a buffé adományozókat, hogy adományaikat délután 5-8 óráig az Arany Bika disztermébe juttatni sziveskedjenek.

Asztalfoglalások a bálirodában eszközölhetők. A supéra a Bika kistermében lesz terítve.

Ha olcsón, divatosan akar ruházkodni, forduljon bizalommal Keresztesi úrszabóhoz, Varga u. 1.

Tűzifa, szén vétele előtt érdeklődjön Fülöp és Pronászka cégnél Mester u. 28.

ÓCSKA RÁDIÓJÁT cserélje be Bárány Rádióházban, Szentanna u. 1., modern Standard hálózati készülékre.

## Mi olcsóbbak vagyunk!

Csipkét, harisnyát, kesztyűt, összes rövid és kötött árukat a legjobb minőségben tartjuk. Nézze meg az árut, kérdezze meg az árát s meggyőződik, hogy mi vagyunk a **legolcsóbbak.**

**Csipke és Rövidáruszaküzlet**  
Hatvan u. 1. (Püspöki paleta.)

## Felmentették a nánási szocialista jelöltet választási visszaélés vádjától

Szepessy Albert szociáldemokrata párttitkár került szerdán délelőtt a debreceni törvényszék elé választási visszaélés miatt. Az ügyészség azért emelt ellene vádat, mert ez év június 24-én, mint hajdunánási képviselőjelölt, 3000 darab röpiratot akart terjeszteni a választók közt, felkérve őket arra, hogy csak a szociáldemokrata pártra adják le szavazatukat. A röpiratokat elkobozták és alig 200 darab került ki a választók kezébe.

Szepessy Albert beismerte a tárgyaláson, hogy ő adott utasítást arra, hogy borítékban, posta útján küldjék el a szociáldemokrata párt felhívását a választókhoz. Elismerte azt is, hogy tilalmi időben küldte el, de hangsúlyozta, hogy az nem volt röpirat, hanem körlevél, melyet jogában állt elküldeni a híveinek. Hivatkozott fővárosi példákra, ahol a különböző pártok ugyancsak körlevelekkel hívták fel a közönségre híveiket és büntetést ezért a körlevél kiadói nem kaptak.

A választási harcban én — mondotta Szepessy — csak a törvényes eszközökkel vettem részt és mégis sikerült elérnem a nehézségek ellenére is, hogy biztosítottam a magam számára a kormányparti jelölttel szemben közel ötven százalékat a szavazóknak.

Dr. Eöry Kálmán ügyész kérte a vádlott megbüntetését, azzal az indokolással, hogy a szétküldésre szánt iratban egész programbeszéd volt.

Dr. Sonnenwirth Lajos védő hangoztatta, hogy védenca nem röpiratokat küldött, hanem körlevelet, nem uccákon, tereken terjesztették, mindenki számára, hanem borítékban posta útján a címzetteknek. Ha Szepessy bünyös, akkor a postát is vád alá kell helyezni, mint terjesztőt. Védenca felmentésért kérte büncselekmény hiányában.

A bíróság felmentette a vád alól Szepessy Albertet büncselekmény hiányában. Kimondták, hogy a lefoglalt iratok nem röpiratoknak tekintendők, hanem csak körlevelek. Az ítélet ellen az ügyész felelősséget jelentett be.

## ARGETOIANU KÜLFÖLDI TÁRGYALÁSAI.

Bukarest, dec. 30. Argetoianu külföldi utazása alkalmából az A. de Verulma a következőket írja:

Rómában Argetoianu a hadügyi számítások kérdését rendezte. Tárgyalóvábbá katonai felszerelések megrendeléséről is. Ugyancsak Rómában a Vatikánnal a valláspolitikai koncordátummal kapcsolatos kérdéseket szándékozik rendezni.

Párisban újabb forgatóke megbeszéréséről tárgyal. Az angolokkal ebben az irányban folytatott tárgyalások már csaknem sikeresen befejeződtek, amikor az utolsó pillanatban az angolok visszaléptek ettől a tranzakciótól.

## Nagy szilveszter-est az Arany Bika összes termeiben.

Kávéházban debreceni Kiss Béla és zenekara. Üvegteremben és Bocskay teremben **Jazz-zene.** Sörözőben **Czakó Imre,** Budapest kedvelt schrammel zenekara. A hallban **Humayer Mihály** bázongorista. **Asztalok rendeléséről kérjük helymegjelölésével mielőbb gondoskodni.**

## Matuska jüteborgi merényletét Magyarországon tárgyalják?

Budapest, december 30. Minthogy az osztrák igazságügyminiszter döntése következtében Matuskát a jüteborgi merényletkísérlet címén Németországnak nem adják ki, másrészt a magyar kiadási kérelemnek az osztrák igazságügyminiszter bizonyos kikötésekkel helyt adott, ennél fogva Matuskának a jüteborgi merényletnél való felelőségre vonása Németország számára lehetetlenné vált. Ilyen körülmények

között a potsdami ügyészség arra az álláspontra helyezkedett, hogy Matuskának a jüteborgi merénylet kísérletében való felelőségre vonása szintén Magyarországon történhetnék. — A potsdami ügyészség legközelebb átiratban fog a magyar igazságügyminiszterhez fordulni és a legnagyobb valószínűséggel lehet számítani arra, hogy a jüteborgi ügy is Magyarországon kerül bíróság elé.

## A külföldi fizetési eszközök és követelések bejelentése

Budapest, december 30. A Budapesti Közlöny december 31-iki száma közli a külföldi fizetési eszközök és külföldi követelések bejelentéséről, valamint a kivitt vagyon- és tárgyak ellenértéke beszolgáltatásának biztosításáról szóló kormányrendeletet.

A törvény szerint az állandóan Magyarországon lakó természetes személyek és a Magyarországon székhellyel bíró jogi személyek kötelesek az 1931. év szeptember 15. napja után megszerzett külföldi fizetési eszközeiket, külföldi pénzürtékre szóló követeléseiket és értékpapiraikat is bejelenteni és a Magyar Nemzeti Bank rendelkezésére bocsátani. A kormányrendelet szerint az 1931. év szeptember 15. napjától 1931 december 31. napjáig szerzett

külföldi fizetési eszközök külföldi pénzürtékre szóló követelése és értékpapírok tekintetében legkésőbb 1932 január 15-ig; 1931 december 31. után szerzett külföldi fizetési eszközök külföldi pénzürtékre szóló követelése és értékpapírok tekintetében pedig a szerzéstől számított 8 nap alatt kell a bejelentést a Magyar Nemzeti Bank nyomtatványán a Magyar Nemzeti Bank főintézeténél benyújtani.

Nem kell bejelenteni és rendelkezésre bocsátani a külföldi váltópénzt, a belföldiekkel szemben fennálló követeléseket, a magyar állam által kibocsátott magyar államadóssági kötvényeket, a belföldi jogi személyek által kibocsátott részvényeket, zálogleveleket, kötvényeket s ezek szelvényeit.

## Megvesztegetési per a tüzerlaktanya ácsmunkái körül

A debreceni törvényszék Jeneytanácsa szerdán délelőtt vonta kérdőre Harsányi Sándor és László András debreceni ácsmestereket, akik ellen az ügyészség megvesztegetés miatt emelt vádat. Az ügyészség vádirata szerint a két ácsmester vállalta a várostól a tüzerlaktanyánál elvégzendő munkákat és a munka elvégzésével megakarták vesztegetni a számlák átvizsgálásával megbízott városi műszaki tisztviselőt, Stieber Józsefet. Egy zárt borítékban 200 pengőt küldtek át neki, hogy kedvezően vizsgálja felül a számlákat. Az ácsmesterek a rendőrség előtt beismerő vallomást tettek, de a tárgyaláson visszavonták a beismerő vallomást.

Stieber József tanuvallomásában elmondta, hogy 1931 márciusában tette meg a feljelentést a megvesztegetők ellen. — Egy zárt borítékban, mely a Grósz József fakereskedő céges borítékja volt, 200 pengőt kapott. A pénzes borítékot kézbesítő ember nem mondta meg, miért küldték vele a pénzt. Erre ő elment a fakereskedőhöz és kérdőre vonta, hogy miért küldte a 200 pengőt. Grósz azt a vá-

laszt adta, hogy nem ő küldte a 200 pengőt, hanem László András és Harsányi Sándor ácsmesterek. Arra vonatkozólag, hogy miért küldték a pénzt, Grósz nem adott felvilágosítást. Az ácsmesterek által végzett munkát felülvizsgálta, úgy találta, hogy 3000 pengős differencia van és ezt törölte a számlából. A két ácsmester a munkálatok alatt soha célzást nem tett arra vonatkozólag, hogy kivételes bánást igényelnek.

A bíróság az ügyész indítványára a bizonyítás kiegészítésének elrendelésével a tárgyalást elnapolta és elrendelte Grósz József fakereskedő kihallgatását.

# ÓLMOT

veszünk.

Debreceni Független Ujság  
kiadóhivatala  
Ferenc József ut 49. sz.

100 DARAB

1 soros

Névjegy

Pengő 2.— Pengő

Hegedűs és Sándor Rt.  
papírkereskedés  
Ferenc József ut 34.

## HIREK

A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG telefonszámjai:

Kiadóhivatal . . . . . 20—18  
Fiókkiadóhivatal és kölcsön-  
könyvtár . . . . . 23—37  
Szerkesztőség nappal . . . . . 19—20  
Szerkesztőség éjjel . . . . . 20-18 és 32-12

## Előfizetőinkhez

Felkérjük mélyen tisztelt előfizetőinket, hogy haladéktalanul sziveskedjenek előfizetési hátralékait kiadóhivatalunkba beküldeni, miután a mai sulyos viszonyok rendkívüli erőpróba teszik egy olyan lap költségeinek fedezését, mint a Debreceni Független Ujság, amely sem pártoktól, sem más érdekcsoportoktól sápot nem huz s ki zárólag olvasóközönségére támaszkodik.

Postatakarék befizetési lap száma: 29.910.

Tisztelettel:  
a KIADÓHIVATAL.

— Időjósítás. További hőszüllyedéssel, élénk északnyugati szelekkel borult és csapadékos idő.

— Újvi istentiszteletek a református templomokban. Pénteken a Nagytemplomban 10 órakor Magyar Bertalan, 5 órakor Szabó Géza, Kis-templomban 9 órakor Madar Zoltán, 11 órakor dr. Dancsházy S., 5 órakor Kovács József, Kossuth uccai templomban 11 órakor Kolozsvári Kiss László, 5 órakor Kovács Kálmán, Arpad-téri templomban 10 órakor Uray Sándor, 3 órakor Dékán Elek, Ispótyai templomban 10 órakor Molnár Ferenc, 5 órakor Szabó Gyula, Homokkertben 10 órakor Kalas Ferenc, délután Román László th., Szegényházban 10 órakor Kovács József, Nyilastelepen 3 órakor Papp Imre, Csapókerthben 10 órakor Halász András, 3 órakor Halász András, Nyulason 10 órakor Szabó Pál, Kerekes-telepen 3 órakor Kalas Ferenc, Wolaffka-telepen 3 órakor Csiky Pál th., Sámsoni uti iskolában 4 órakor Halász András.

— Egyházi zene. Az Attila-téri gör. kath. templomban pénteken az új évi 10 óras nagy szentmisén Csajkovits Nelly Forray István karnagy orgonakísérete mellett az egyházi zene kiváló műveit fogja hegedűn előadni.

— Az evangélikus templomban 6-év estéjén 5 órakor prédikál Uray Sándor ref. lelkész. Ujévkor délelőtt 10 órakor prédikál Poputh Viktor h.-lelkész. Január 3-án délelőtt 10 órakor Kovács József ref. vallásánár.

— Istentiszteletek a baptista imaházban. A Szapannos ucca 23. alatt lévő imaházban 6-év estén: 8—9-ig prédikáció, 9—12-ig vallásos estély szeretetvendégséggel. Ujévkor: délelőtt 10—11-ig prédikáció, délután 6—7-ig prédikáció, 7—8-ig vallásos estély vegyeskar és zeneszámokkal.

— Szilveszter-esti összejövetel az Ujságíró Clubban. Szilveszter estéjén a Debreceni Ujságíró Club tagjai részére összejövetelt rendez. Ezen az összejövetelen részt vehet minden tag. Mivel meghívókat nem bocsátott ki a vezetőség, azok, akik asztalt akarnak biztosítani, igényüket jelenté-  
sek a Club igazgatóságánál a mai nap folyamán.

— Tunyogi Szüts Géza dr. az ügyvédi tanács tagja. Az igazságügyminiszter az ügyvédi tanács vidéki tagjává az 1932. év január 1. napjától számított 3 év tartamára dr. Szüts Géza debreceni ügyvédet nevezte ki.

— Debreceni pap prédikált karácsonykor Genfben. Genfben körülbelül száz magyar él; akik karácsony ünnepén magyar nyelvű istentiszteletet hallgathattak. Az ősi genfi templomban, ahol századokkal ezelőtt Kálvin János hirdette tanait, most Farkas Ignác debreceni református segédlelkész, aki ösztöndíjas tanulmányévét tölti Genfben, tartott prédikációt magyar nyelven. A prédikáció után szelei Szabó Endre erdélyi, tordosi lelkész osztott urvacso-  
rát. Hosszu idő után ez volt az első magyar nyelvű istentisztelet Genfben.

— Elejtették a vádat Sz. Gy. el-  
len. A debreceni járásbírószágon dr. Gyöngyösi József járásbíró tárgyalta szerdán délelőtt Sz. Gy. gazdasági akadémiai hallgató ügyét, aki ellen különböző hitelezési csalások és sikasztás miatt indult eljárás. A tárgyaláson a kihallgatott tanúk megerősítették a vádlottnak azt a védekezését, hogy ő minden kötelezettségének már eleget tett, károsult nincsen. Az ügyész a bizonyítási eljárás befejezésével elejtette a vádat Sz. Gy. ellen és a bíróság meg is szüntette ellene az összes ügyekben az eljárást.

— Eljegyzés. Eckstein Erzsikét eljegyezte dr. Barna László orvos. (Minden külön értesítés helyett.)

— Az Árpád-téri templomban val-  
lások ünnepély lesz vasárnap délután 3 órakor. Az ígét vitéz Szabó Endre lelkész hirdeti. A műsort szavalatok és szólóénekek teszik változatossá.

— Ujév a Közművelődési Könyv-  
tárban. Debrecen sz. kir. város Köz-  
művelődési Könyvtára december hó 31-én és ujév első napján csak dél-  
előtt 9—1 óráig lesz nyitva. Mind a két nap délutánján a könyvtár zárva lesz.

— A gyógyszertárak éjjeli szolgálata. Ma a következő gyógyszertárak tartanak éjjeli szolgálatot: Kosuth (Piac ucca 26.), Reménység (Csapó ucca 22.), Isteni gondviselés (Petőfi-tér), Csokonai (Mester ucca 43.), Mátyás király (Nyilastelep).

— Debrecen sz. kir. város Világi-  
tási Vállalata Önképző, Dal- és Sport Egyesülete Szilveszter estéjén este fél 10 órai kezdettel a „Royal” nagytermében műsoros táncestélyt rendez. Műsor: 1. Nyitány. 2. Szteppszóló. Előadja: Barison. 3. Magyar dalok. Előadja: Szabó Lajos, zongorán kísér: Katona Béla. 4. Rádióélc. Irta: dr. Tarján Oszkár, előadja: Boldizsár László. 5. Dinzl--Demény: „Liliomszál”. Előadja az egyesület énekkara. 6. Orosz táncduett. Előadja: a Barison-duó. 7. „Bártfai emlék”, „Vágyom egy nő után”. Csellószóló. Előadja: Beöthy István, zongorán kísér: Forrai Miklós. 8. Vig szavalat. Előadja: Szücs Gergely zenetanár. 9. Énekes táncduett. Előad-  
ják: Luczay Géza és Abel Aladár. 10. Chaplin-paródia. Előadja a Barison-duó. 11. Parasztjelenet. Előadja: Gerendás Agoston. Konferál: Csobán Imre.

— A Margit-fürdő ujév napján egész nap nyitva van.

— M. Walter Edith iparművész tanárnő új tanfolyama. M. Walter Edith iparművész-tanárnő, legutóbbi párisi nagy sikere után új tanfolyamot nyit, melyen főként a párisi iparművészeti és női szabószalonokban legutóbb látott módszer szerint sajátíttatja el növendékeivel a férfi és női fehérnemű-, női ruhaszabást, varrást. Az új tanfolyamon kézimunkarajzot és tervezést, továbbá lámpaernyőkészítést is ad elő. A tanfolyamra január 5-től 15-ig Werbőczy ucca 4., földszint 10. szám alatt lehet beiratkozni. A tanfolyam január 15-én kezdődik.

— A Szent Erzsébet Nőegylet, tekintettel arra, hogy ez a tél fokozott mértékben megnövelte a szegények táborát, elhatározta, hogy január 10-én egy nagyszabású, békebeli nővéru jótékony teát rendez az Angolban. Az elnökség körülbelül hetven urasszonyt kért fel eddig háziasszonyoknak s az új háziasszonyok kivétel nélkül már egy hét óta azon buzgólkodnak, hogy a januári teán mindenki otthonosan és jól érezze magát. Jegyek kiválthatók özv. Zoltán Ödönné elnöknőnél.

— Az Ispotályi templomban ma délután öt órakor 6-év esti vallások estély lesz. Prédikál: dr. Soós Béla leánygimnáziumi tanár. Az előimádságot Kántor József vt. lelkész, a záróimádságot pedig Molnár Ferenc lelkész mondja. „Hazafelé...” című, angol éneket Vargha Gyuláné fordításában éneklé Nagy András énekező, az ének dallamának és zenéjének szerzője.

A LEGJOBB HIRDETÉSI ÖR-  
GANUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

— Ha fáj a feje és szédül, ha tel-  
séget, bélizgalmat, gyomorégést, mellszorulást vagy szivdobogást érez, igyék minél előbb valódi „Ferenc József” keserűvizet. Gyomor- és bélszakorvosok bizonyítják, hogy a Ferenc József víz remek természetes alkotta hashajtó. A Ferenc József keserűvizet gyógyszertárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— A filmszínész-pályázat döntője. A Színházi Élet most megjelent új számában közli a Színházi Élet és Hunnia-filmgyár által rendezett filmszínészpályázat döntését. Több, mint négyezer kép közül választotta ki zsüri azt az ötvenet, akiknek december 27-én délelőtt kellett megjelenni személyesen a zsüri előtt a Hunnia-filmgyárban. Pekár Gyula elnöklésével órák hosszan át vizsgálhatta a zsüri a jelölteket, táncolni, énekelni, szavalni kellett mindegyiknek. Hét óra volt, amikor a zsüri kimondotta a döntést, amely szerint öt hölgyet és öt urat jelentettek ki győztesnek. Erről a tiz győztesről készítenek próbafelvételeket és ezek kapnak majd szerepet a legközelebbi magyar hangosfilmben. Az érdekes választásról sok képből számol be a Színházi Élet új száma, míg a választás lefolyásáról Pekár Gyula volt miniszter számol be cikkben. A Miss Magyarország választás teljes programját hozza a Színházi Élet új száma, amely rengeteg érdekes cikket, novellán és gyönyörű képeken kívül új érdekes folytatást közöl Kálmán Jenő „Ez a kutya eladó” című regényéből és darabmellékletül a szezon legnagyobb sikerű egyfelvonásosait közli. Teljes gyermekujás, kotta- és

Telefon 12-44.

Telefon 12-44.

Az egész évben összegyűlt maradékokból  
7 napos leltározási maradék vásárt rendezek

január 2-től január 8-ig.

50 cm-től 3 mtr-ig szövet, selyem, zefir, flanell-kar-  
ton és vászon maradékok szenzációs olcsó árban.

|                                   |           |          |
|-----------------------------------|-----------|----------|
| DUPLASZÉLES SZÖVET MÉTERE         | — — — — — | 1.85-től |
| MOSÓ MÜSELYEM                     | — — — — — | —95 „    |
| MOSOTT SIFFON                     | — — — — — | —90 „    |
| MÜSELYEM CREPE DE CHINE           | — — — — — | 4.95 „   |
| OROSZKA                           | — — — — — | 5.90 „   |
| PULÓVER FÉRFI ÉS NŐI              | — — — — — | 6.90 „   |
| ANGOL HARISNYA PÁRJA              | — — — — — | —96 „    |
| FÉRFI ING FEHÉR ÉS SZINES ELEJJEL | — — — — — | 3.50 „   |
| MINTÁS CREPE DE CHINE             | — — — — — | 4.90 „   |
| KÖTÖTT SELYEM SAL                 | — — — — — | 1.20 „   |
| REFORM NADRÁG                     | — — — — — | 1.30 „   |
| FLÓR HARISNYA KITÜNŐ MOSÓ         | — — — — — | 1.50 „   |

Női, férfi- és gyermekharisnyák, kesztyűk, kötények, babakelengyék bámulatos olcsó árban.

**PETRIK KÁROLY**

rőfös és rövidáru üzletében, Szentanna ucca 5. szám.

Megtekintés vételkényszer nélkül.

Szabott árak.

kézimunkamelléklet egészíti ki a Színházi Élet új számát, amelynek ára 1 pengő, negyedévi előfizetési díj 10 pengő. Kiadóhivatal: Budapest, VI., Aradi ucca 8. sz.

Az ipartestület kéményseprő szakosztálya értesíti a város közönségét, hogy Szilveszter éjszakáján és újév első napján a vendéglőkben és színházokban kéményseprő ruhában megjelenő egyének nem azonosak a munkában levő és a közönséget egész évben kiszolgáló kéményseprő segédlekekkel.

**A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.**

A cserkészkerület debreceni cserkészei mevében testvéri szeretettel kérem Debrecen polgárait, hogy a karácsonyi ünnepek után számukra értékelénné váló, már kiszolgált karácsonyfákat sziveskedjenek átengedni egy pár hét múlva rendezendő nagyobb szabású cserkészünnepélyre. A felajánló sziveskedjék címét tudatni a református főgimnázium kapusával s mi az újév utáni napokban elküldünk a felajánlott fáért. Előre is cserkészszívvvel köszönetet mond Mezey Béla, a cserkészkerület főtájkára.

Kedves emlék egy szép kép a liner műterméből!

Kérje fűszeresétől az Igazmérés széncomagot, mindenütt kapható, ára 56 fillér.

**SPORT**

**A Csikók második mérkőzésüket megnyerték a hollandok ellen**

**CSIKÓK—FECSKÉK 3 : 2 (3 : 0).**

Hágában zsúfolt nézőtér előtt szerda este villanyfény mellett találkozott a Csikók és Fecskék csapata, amelyek első mérkőzése vasárnap Amsterdamban döntetlenül végződött. A magyar csapatban négy Bocskay-játékos: Remmer, Móró, Markos és Teleky szerepeltek, míg a kapus posztját az időközben megérkezett Háda foglalta el. A pálya havas volt, ami a villanyfényhez asnyag sem szokott magyarok játékát alaposan megnehezítette. Mégis

a mérkőzés elején a Csikók nagy fölényben voltak

és a hollandi védelem minden tudományára szükség volt, hogy a magyarok eredményességét megakadályozzák. Félórásig sikerült azonban csak az ellenállítás, mert a harmincadik percben Belkó megszerezte a vezető gólt. 1:0. A gól megzavarta a Fecskék játékát és

a lendületbe jött Csikók két perc múlva Markos révén újból góllhoz jutottak. 2:0.

Magyar fölény jellemezte a féldő további részét is, aminek eredménye a 44. percben Kovács II. gólja lett. 3:0.

Szünet után a magyar csapat rövid időre visszaesett, a hollandok néha abszolút fölénybe kerültek, de csakhamar kiegyensúlyozott játék következett, amelynek során

a Csikók támadtak ugyan többet, de lefutásokból a hollandok Mol és Wels révén javítottak az eredményen. 3:2.

Ekkor a Fecskék nagy iramot diktálva küzdöttek a kiegyenlítésért, a magyar védelem azonban Háda és Biró fényes játéka révén sikerrel tudott ellenállni. Belkónak hatalmas gólhelyzete akadt a finisben, de a lövés nem sikerült, majd

havasni kezdett és az erősen síkos

pályán a magyar csapat óvatos játékkal tartotta az eredményt.

A Csikók csapatában a közvetlen védelem kitünő volt, a halvesorban Móró és Remmer főleg az első féldőben remekelt, míg a csatársorban Teleky nagyszerűen irányított és a két szélső is kiváló játékot mutatott.

A Budai „11” győzelme Nápolyban. A Budai „11” turázó csapata ma a nápolyi Vomero csapatát, amelyet ez alkalommal az FC Napoli néhány játékosával is megerősítettek, 4:1 (2:0) arányban legyőzte.

**SZÍNHÁZ MŰVÉSZET**

**MŰSOR:**

**CSÜTÖRTÖK** délután 3 órakor: *Karácsonyapó*. Gyermekekrab. — Este 7 órakor: *A mosoly országa*. Operett. — Este 11 órakor: *Szilveszteri kabaré*.

**PÉNTEK** délután 3 órakor: *Pillangó*. Operett. — Este 6 órakor: *A mosoly országa*. Operett. — Este 9 órakor: *Szilveszteri kabaré*.

**SZOMBAT:** *A torockói menyasszony*. Vigjáték. Prémierbérlet.

**VASÁRNAP** délután: *Zöld bárány*. Operett. — Este: *A torockói menyasszony*. Vigjáték.

A MAV. Filharmonikus Zenekar második bérleti hangversenye január 10-én, vasárnap este lesz, Ábrányi Emil vezénylete alatt. Előadásra kerül Beethoven ritkán hallható „Triple-Concert”-je zenekari kísérettel. (Előadja a Buza—Erdész—Galánffy-trió), továbbá Berlioz: „Harold Itáliában” c. szimfóniája, zenekarra és szóló brácsára (szóló-brácsa dr. Sebestyén Lipót); ezenkívül Mendelssohn „Szentivánéji álom” c. nyitánya és Goldmark: Bevonulási induló a Sába királynőjéből. Napjegyek Hegedűs és Sándornál előjegyezhetők. Ugyanott csonka bérlet váltható a még hátralévő három bérleti hangversenyre.

**A SZÍNHÁZI IRODA HIREI**

**CSOKONAI-SZÍNHÁZ.**

**SZILVESZTER-NAPI** műsor: **DELUTÁN 3 órakor** félhelyárakkal! **GYERMEKELŐADÁS!!** Minden szülő ingyen hozhat egy gyermeket

**KARÁCSONY APÓ** ESTE 7 órakor: **SZÓRÁD FERENC** felléptével 30-adszor! vasárnap d. u. olcsó helyárakkal! **MOSOLY ORSZÁGA ÉJSZAKA** 11 órakor: **SZÓRÁD FERENC** felléptével

**Nagy szilveszteri kabaré!**

**ÚJÉV ELSŐ NAPJÁN** délután 3 órakor félhelyárakkal! **PILLANGÓ**, operett. Délután 6 órakor **Szórád Ferenc**!! Olcsó helyárak!

**MOSOLY ORSZÁGA** Este 9 órakor Szórád Ferencel! **A KABARÉ MEGISMÉTLÉSE.** Halló! Bemutató! Figyelem! Január 2-án Kardoss Géza felléptével:

**A TOROCKÓI MENYASSZONY** Az idény legnagyobb sikerű vigjátéka.

**Mozik műsora:**

**CSÜTÖRTÖK, december 31.**

|                                    |  |
|------------------------------------|--|
| <b>Vigszínház</b><br>6, 1/2 10 óra | <b>NAGY SZILVESZTERI MŰSOR!</b>  |
| <b>Uránia</b><br>6, 1/2 10 óra     | <b>SZILVESZTERI NAGY KACAGÓ-EST!</b>   |
| <b>Apolló</b>                      | 6 órai előadás:<br>Jönnék az indiánok.<br>Tim Mc. Coy és Allan Rae főszereplésével.<br>Fél 10 órakor:<br>Nagy Szilveszteri műsor |

A fél 10 órai előadások helyárai a következők:  
Vigszínház: P —60-tól 1.60-ig.  
Uránia: P —50-től 1.50-ig.  
Apolló: 40 fillértől P 1.20-ig.

**A Meteor mozi műsora**

Szilveszteri előadás: Közkívánatra!  
Telefon: 14—26.

„Csendélet a dutyiban” Zoro és Huru főszereplésével. Megelőzi: „Szerelmem éjszakája” Romantikus történet 10 felvonásban. Bánky Vilma és Ronald Colman felléptével. Előadások: 6, 8 és 10 órakor félhelyárakkal.



**CSÜTÖRTÖK, december 31.**

**BUDAPEST.** 9.15: Hangverseny. — Közreműködik Vágó Ilus (ének), Fiedler Klára (gordonka) és Kertay Ferenc (ének). Zongorán kísér Polgár Tibor. — Közben 9.30: Hírek. — 11.10: Nemzetközi vizjézőszolgálat. Vizjézőjelentés magyarul és németül. — 12: Déli harangszó az Egyetemi templomból. — Időjárásjelentés. — 12.05: Az Országos Postászenekar hangversenye. Karnagy ifj. Roubal Vilmos. — Közben 12.25: Hírek. — 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vizjézőjelentés. — 2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. — 4: A „Rádióélet” felőrája. Egy kis beszámoló. — 4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vizjézőjelentés, hírek. — 5: A m. kir. Földművelésügyi minisztérium rádióelőadásorozata. Hajdu István dr. m. kir. kísérletügyi titkár: „Babonák, tévhiték, népies következtetések a mezőgazdaságban”. — 5.30: Kocze Antal és cigányzenekarának hangversenye. — 6.30: „Széchenyi és Pest”. Jeszenszky Sándor dr. előadása. — 7: A Mándits szalonzenekar hangversenye. — 8: „Szilveszteri régi magyar népszokások”. Madarassy László dr. előadása. — 8.15: „Tálalkozás önmagunkkal”. — Ravasz László dr. előadása. — 8.45-től éjjel 2 óráig: Szilveszter-est. Rendező Benczy Dezső dr. és k. Halász Gyula. Konferál Zagon István.

**KÖZGAZDASÁG**

**CSÜKKENT A FORGALOM A GABONATÓZSDÉN.**

Határidőüzlet: Buza: március 13.60 57, 62, 50, 45, 46, 38, 42, zárlat 13.41—42, május 14.50, 51, 40, 38, 36, 26, zárlat 14.26—27. Rozs: március 15.30, 29, 25, 20, 25, zárlat 15.24—15.26, május 16.05, 15, zárlat 16.15—18. Tengeri: május 14.21, 19, 20, 18, 15, 18, 24, zárlat 14.24—25.

Készárúüzlet: Buza: tiszai 77 kg. 13.00—13.50, 78 kg. 13.15—13.65, 79 kg. 13.30—13.80, 80 kg. 13.40—13.90, ftiszai, dtuli 77 kg. 12.25—12.45, 78 kg. 12.40—12.60, 79 kg. 12.55—12.75, 80 kg. 12.65—12.85, jászai. 77 kg. 12.20—12.40, 78 kg. 12.35—12.55, 79 kg. 12.50—12.70, 80 kg. 12.60—12.80, pestv., bácskai 77 kg. 12.30—12.50, 78 kg. 12.45—12.65, 79 kg. 12.60—12.80, 80 kg. 12.70—12.90. A különleges (80 kg.) tiszai buza 14.25—14.75 P. Rozs: pestv. és egyéb 13.85—13.95, tak. árpa I. 17.75—18.00, tak. árpa II. 17.25—17.50, zab I. 23.00—23.50,

zab II. 22.15—22.40, ti. tengeri 13.90—14.00, egyéb tengeri 13.90—14.00, korpá 12.40—12.65.

Lisztüzet. Ogg 40.50—41.00, 9g 40.00—40.50, 2-es 39.00—39.50, 4-es 37.50—38.00, 6-os 34.50—35.00, rozs 0-es 40.00—40.50, rozs 1-es 39.50—40.00, rozs 2-es 31.50—32.00, rozskorpa 13.50—14.

**TERMÉNYTÖZSDE-ZÁRLAT.**

Csikógó, december 30. (Zárójelben az előző zárlat.)  
Buza: (54.625) 54.375—25, (55.125) 54.75—875, (56.75) 56.375, (56.125) 55.875; tengeri: (36.50) 36.50, (39.75) 39.375, (41.625) 41.125, (43) 42.50; zab (24.875) 23.125, (—) —, (26.375) 26.25, (25.875) 25.75, rozs: (41.75) 41.50, (—) —, (46.125) 46, (46.625) 46.125.  
Liverpool: 5/2 3/8, 5/5 3/8, 5/7 7/8, 5/2 1/4.

**VALUTAÁRFOLYAMOK.**

1 angol font 19.20—19.60, 100 belga 79.20—79.80, 100 cseh korona 16.94—17.04, 100 dán korona 106.90—107.90, 100 dinár 10.13—10.21, 100 dollár 570.50—573.50, 100 francia frank 22.35—22.55, 100 hollandi forint 228.75—230.15, 100 lengyel zloty 63.85—64.35, 100 lei 3.48—3.54, 100 leva 4.10—4.20, 100 lira 28.80—29.10, 100 német márka 135.45—136.25, 100 norvég korona 105.90—106.90, 100 svájci frank 110.70—111.40, 100 svéd korona 108.05—109.05.

**DEBRECENI TERMÉNY-ÉS TAKARMANYPIACI ÁRAK:**

Buza 10.80—11.00 és boletta. Rozs 11.30—11.50 és boletta. Árpa 16.00. — Tengeri új 12.00—12.50. Lucerna 8.70—10.00. Széna 6.00—7.50. Bükköny 6.50—7.00. Szalma 1.60—2.00. Répa cukor 2.50—2.80.

**A MÉSZAROS SZAKOSZTALY JELENTÉSE.**

1931. év december hó 19-től 26-ig levágatott Debrecen részére 122 darab nagymarha, 18 darab növendékmarha, 181 darab borjú, 50 darab juh, 6 darab ló. Budapest részére 14 darab borjú. Összesen 391 darab. — Nyersbőrárak: Magyar marhabőr 75—80 fillér, tarka marhabőr 80—90 fillér, borjubőr 120—130 fillér. Husárak: I. rendű marhabus 120—100, II. rendű 100—80, I. rendű borjúbus 140—120, II. rendű 120—100, I. rendű növendékbus 120—100, II. rendű 100—80, juh bus 80 fillér.

**HIRDETÉNY.**

Az 1929: XXX. t.-c. 23. §-ának 4. pontja alapján közhírré teszem, hogy Debrecen sz. kir. város törvényhatósági bizottsága az 1932. évi január hó 2-án, szombaton délelőtt 10 órakor a Városháza közgyűlési termében rendkívüli közgyűlést tart, melynek tárgysorozata a Városháza hirdetési tábláján ki van függesztve.  
Debrecen, 1931 december hó 30.  
Dr. Vásáry István polgármester.

**APRÓ HIRDETÉSEK**

Perfekt szobalányt keresek hosszú bizonyítvánnyal vidéki nagyobb városba. Szent Anna 10., II. e. 3. 2483  
Butorozott uccai szoba légfűtéssel kiadó. Svetits-bérbház, I. em. 2482  
Házibor, sajáttermésű, tiszta, 50 fillér literenként, kapható. Böszörményi ut 45. 4961  
Szijjártót hámszerszám javításra munkanélkülit keresek. Csapó 19., házmeztérnél. 4962

EGY APRÓHIRDETÉS TIZ SZÓIG ÖTVEN FILLÉR ÉS EGYSZERRE KÉT REGGELI LAPBAN JELENNE MEG. MINDEN TOVÁBBI SZÓ 5 FILLÉR. VASTAGBETŰVEL SZEDETT SZAVAK DUPLÁN SZÁMITTATNAK. — ÜZLETI HIRDETÉSRE MÁS TÁRIFA. FELVILÁGOSÍTÁS 18. ÉS 8-12. SZÁMU TELEFONON.

# APRÓHIRDETÉSEK

APRÓHIRDETÉSEK FELADHATÓI: FŐKIADÓHIVATALUNKBAN: FERENC JÓZSEF UT. PIAC UCCA) 49. SZÁM, FŐKIADÓHIVATALUNKBAN SZÉCHENYI UCCA 2. SZÁM, A HEGEDŰS ÉS SÁNDOR RT. KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN PIAC UCCA 34. SZÁM ALATT ÉS A „MARGIT”-FÜRDŐ PÉNZTÁRÁNÁL. —

## Házasság

Feleségül venném azon hölgyet, ki állásba segítene. Jelige: „Házasság” — 4946

## Betöltendő állás

**Kaucióval**  
jó megjelenésű urak és hölgyek, akik jó beszélőképességgel bírnak, fix fizetéssel és jutalékkal felvétetnek. — 408—A

**Rikkancsokat**  
fix fizetés és jutalékkal felvesz a kiadóhivatal. Piac u. 49. szám.

**Január 1-re**  
gyermekszertető, főzni tudó mindenest keresek, éves bizonyítvánnyal. Széchenyi ut 26/b. 4921

**Házmester**  
felvétetik. Rákosi Jenő u. 5. (Volt Király ucca.) 4916

**Bejárónőt**  
keresek. Szentanna ucca 64. Keresztépület jobbra. 2454

**Nagyobb**  
kifutó lányt felvesz a kiadóhivatal, Piac u. 49.

**Mindenes**  
főzőnőt hosszú bizonyítvánnyal keresek elsejére. — Cim a kiadóban. 2443A

**Jó házból**  
való fiu textilnagykereskedésben fizetés nélkül tanulónak felvétetik. Cim a kiadóban. 2475

**Megbízható**  
középkorú mindenes szobaleány 15-re felvétetik. Jelentkezés délelőtt Szentanna 5., emelet jobbra. 4940

**Fiatal**  
bentkosztos éves kocsist keresek elsejére. Meszena 17. 4941

**Bejáró leányt**  
délelőttre koszt nélkül felveszek, könyvvel. Eötvös u. 11., balra. 4953

**Házmester**  
felvétetik. Széchenyi ut 38. 4935

**Főző mindenes,**  
megbízható, kéttagu családhoz felvétetik. Szentanna 22. Kondor. 2479

**Deutsches Mädchen**  
wird zum kristlichen Haus gesucht. Péterfia ucca 9. 1192

## Állást keresők

**Intelligensebb**  
leány mindennemű háztartáshoz ért, elmenne házi kisasszonynak, esetleg bejárónak. Cim a kiadóban. 4951

## Üzletek

**Kossuth uccán**  
kisebb üzlet azonnal kiadó. Fűszer és trafik üzletnek alkalmas. Kossuth u. 8. — 4866

**Vendéglő**  
teljes felszereléssel kiadó. Cim a kiadóban. 4922

**Irodának**  
kétszobás első emeleti udvari helyiség azonnal kiadó. Értekezhetni: Debreceni Első Takarékpénztárnál. 2822-A

**Piac**  
uccai üzlethelyiség november elsejére kiadó. Értekezhetni: Debreceni Első Takarékpénztárnál. 2687-A

**Kossuth**  
uccai üzlethelyiség azonnal kiadó. Értekezhetni Debreceni Első Takarékpénztárnál. 2686—A

**Kossuth ucca**  
elején, a színház mellett kiadó forgalmas szép üzlet. — Kossuth u. 8. 4865

**Üzlethelyiség**  
február 1-re, száraz pince azonnal kiadó. Csapó 90. — 4947

**Kossuth uccán**  
műhely, felerészben is kiadó. Cim: Szappanos ucca 23. 2481

## Ellátás

**Tisztességes**  
kvártélyost felveszek. Kosztot adok. Egyedül vagyok. Varga 39. 4943

## Ingatlan

**Központban**  
eladó sarokház, kitünő karban, 3 ötszobás parkettes lakással. Értekezni: Jókai ucca 9/a. Keresztépület. — 2466

**Eladó**  
szabadkézből Piac ucca 66. számú ház. Értekezni ugyanott vendéglőben. 4959

**Eladó**  
legjobb helyen sarokház több üzlettel, 2 kis lakással. Értekezni: Ungár ügyvédi iroda, Rákosi Jenő ucca 2. 4954

**Eladó**  
örök lakás, adómentes, 3—4 szobából álló, legszebb helyen. — Dr. Ungár, Rákosi Jenő ucca 2. 4955

**Eladó**  
elsőrendű bérpalota, teherátvehető. Gorove ügyvédi iroda, Ferenc József ut 81. 4957

## Kiadólakás

**Kossuth ucca**  
elején, színházra néző szép balkonos kis garzon lakás azonnal kiadó. Kossuth u. 8. 4864

**Kiadó**  
két szoba, fürdő szoba január 1-re. Baross ucca 15. 4904

**Különbejáratu**  
udvari butorozott szoba azonnal kiadó. Miklós u. 26. 4913

**Uccai**  
butorozott szoba mérsékelt azonnal kiadó. Széchenyi ucca 27. 2446

**Butorozott**  
szoba kiadó. Péterfia 42. Kapu alatt, földszint balra. 4927

**Kiadó**  
a Debreceni Ujság kiadóhivatalának a földszinti helyiségébe való költözésével a Kossuth ucca 3. szám alatt, az első emeleten két tágas szobából álló lakás. Irodának, üzlethelyiségnek rendkívül alkalmas. Érdeklődni lehet a Debreceni Első Takarékpénztárnál. 1923—A

**Különbejáratu**  
butorozott szoba előszobával kiadó. Hatvan ucca 16. sz. 2468

**Központban**  
modern 4 szobás lakás kiadó. Értekezni: Jókai ucca 9/a. Keresztépület. 2467

**Csinosan**  
butorozott különbejáratu szoba azonnal kiadó. — Arany János u. 16., Weisz. 2470

**Központban**  
butorozott szoba egy vagy két személy részére, fürdőszoba használattal, központi fűtéssel kiadó. Cim a kiadóban. 2104A

**Szépen**  
butorozott uccai napos szoba egy-két személy, esetleg házaspár részére fürdőszoba használattal olcsón kiadó. Hatvan u. 1., II. em. 17. 2009A

**Különbejáratu**  
elegáns butorozott uccai szoba fürdőszoba használattal kiadó. Püspöki palota, III. emelet 6. 2436A

**Erkélyes,**  
modern 6 szobás lakás Dr. Berényi kerületébe költözése miatt május 1-re kiadó. — Értekezni lehet: Szentanna u. 53. 1193

**Különbejáratu**  
butorozott szoba 1—2 személynek kiadó. Kapukulcs. Nagyvárud u. 4. 2478

## Szépen

butorozott szoba egy vagy két ur részére különbejárattal kiadó. Január 1-re. Deák Ferenc 22. 2473

## Csinosan

butorozott uccai szoba külön bejárattal kiadó. József kir. herceg u. 33. 2474

## Trafiknak,

borbélynak üzlethelyiség azonnal kiadó. Klór, Gázgyár u. 4. 2476

## Központban

két szoba, konyha, előszoba átadó. Butorok eladók. Piac 58., I. 21. 4938

## Kiadó

gyönyörű 2 szoba verandával garzon lakás, irodának, orvosi rendelőnek is alkalmas. Péterfia 48. Olcsó ár. 4956

## Kiadó

kapumelletti teljesen különbejáratu udvari szoba magános egyénnek, butorozva vagy üresen. Lorántffy 42. 4958

## Butorozott

szoba zongorával azonnal kiadó. Varga ucca 6. 4936

## Butorozott

szoba különbejárattal, kapukulccsal kiadó. Fűvészkert ucca 12., II. 2480

## Különbejáratu

uccai butorozott szoba kiadó esetleg ellátással. Burgondia u. 5. szám. 4948

## Lakást keresők

**2 szobás**  
előszobás lakást keresek azonnalra. Cim a kiadóban. 4942

## Eladás

**Ujlétai**  
sajáttermésű új fajboraimat literenként 44 fillérért árusítom, nagyobb vételnél árcsökkentéssel. Ó boraim mérsékelt áron. Arany János 19. 2284

## Eladó

barna rókaprémés, fekete kosztűm, egy nutria béléses női kabát és egy barna női ruha. Piac u. 34. sz., könyvkereskedésben.

## Üzletpult

3.50 méter hosszú, kifogástalan, eladó. Árpád-tér 26. 2451

## 140 kilós

malac fele eladó. Szegfü u. 4. szám. 4939

## Eladó

barna rókaprémés, fekete kosztűm, egy nutria béléses női kabát és egy barna női ruha. Piac u. 34. sz., könyvkereskedésben. A

## Eladó

egy hencser, egy toilett tükkörrel, egy antik szék. — Varga ucca 17. 2471

## Estélyi

ruha olcsón eladó. Piac ucca 77., II. lépcsőház, II. emelet. Horvátné. 2459

## Bor

kitünő zamatu 44 fillér. — 5 liter vételnél. Dénesné, Cegléd u. 22. 2477

## Ujlétai

sajáttermésű jó bor 40, nagyobb vételnél kedvezmény. Zöldfa u. 14/a. 2456

## Eladó

ujévi malac. Csütörtökön. Péterfia 10. sz. 4960

## Vétel

## Aranyat,

zálogcédulákat, fogaranyat és ezüstöt legmagasabb árba veszek. Braun ékszerész, Piac ucca 31. Kigyó patika mellett. 2472

## Tört aranyat

legmagasabb árban vesz: Haas Janka, Simonffy u. 7. 4696

## Zálogcéduláért,

lejártaért is, mindennemű tárgyról, legtöbbet fizetnek. Csapó u. 14., keresztépület. 4695

## Különféle

**Taxi rendelésnél**  
a következő telefonszámok tárcsázandók:

Bika taxi 19—91.  
Hungária taxi 19—92.  
Kossuth taxi 19—93.  
Egyetemi taxi 15—94.  
A telefonkönyvben e címen található a taxik telefonszámai. 2333

## Férfi öltöny

vegytisztítása és vasalása 4 pengő. Weisz, Arany János ucca 9. 4492

## Tükrök,

csiszolások, foncsorozások legolcsóbban Sipkovitsnál, Nagyvárud ucca 15. Telefon: 356. 2852

## Hó- és sárcipők

javitását szakszerűen, olcsón készíti Nagy István műszerész, Széchenyi ucca 6. — 4642

## Zongora

bérbe kiadó. Burgondia u. 5. szám. 4949

## Pékséghez

társat keresek 800 pengővel. Rothermere 41. 4944

## HUSFUSTOLEST

olcsón, kifogástalanul Zöldfa ucca 3. szám alatt. 1231A